



港九街坊婦女會孫方中書院

H.K. & Kln. Kaifong Women's Association

Sun Fong Chung College

4643 Tai Po Road, Tai Po Kau, Tai Po, N.T.

新界大埔公路大埔滘段 4643 號

Tel: 2656 7123

Fax: 2654 6886

E-mail: info@sunfc.edu.hk

Website: <http://www.sunfc.edu.hk>

20-21 School Circular No.9

5th October, 2020

Dear S4 to S6 Parents/ Guardians,

S4 to S6 Tong Fai (Lesson fee)

Starting from the academic year of 2008-2009, the government has provided free education for S4 or above. Hence the school is only collecting \$340 per year as Tong Fai (Lesson fee). Please arrange the payment via Octopus card at the general office on or before 16th October, 2020 (Friday).

Should parents/guardians have any financial difficulties, please submit a written application directly to Ms. Doris Tang of the School's General Office on or before 9th October, 2020 (Friday). The school would consider granting exemption on the said fees for your child with reference to actual circumstances.

Please fill in the attached reply slip and return it to the class teachers on 6th October, 2020 (Tuesday).

Thank you for your kind attention.

Yours faithfully,

S.K. Ng
Principal



港九街坊婦女會孫方中書院

H.K. & Kln. Kaifong Women's Association

Sun Fong Chung College

4643 Tai Po Road, Tai Po Kau, Tai Po, N.T.

新界大埔公路大埔滘段 4643 號

Tel: 2656 7123

Fax: 2654 6886

E-mail: info@sunfc.edu.hk

Website: <http://www.sunfc.edu.hk>

20-21 第9號通告

敬啟者：

中四至中六堂費

由 2008-2009 學年起，政府為中四或以上的學生提供免費高中教育，故本校高中學生只需繳付每年港幣 340 元的堂費，煩請貴家長於十月十六日（星期五）前著貴子弟透過「八達通」於校務處繳交上述費用。

倘若家長有經濟困難，可於十月九日（星期五）或以前向校方提出書面申請，並直接將申請信交給校務處職員鄧素英小姐，校方將按實際情況考慮豁免費用。對於以上收費項目有任何疑問，歡迎查詢。

敬請閣下將填妥之回條著貴子弟於十月六日（星期二）交予班主任，以憑辦理。

此致

中四至中六級家長

校長

吳少祺謹啟

二零二零年十月五日

_____ October 2020

回條
Reply Slip

敬覆者：

Dear Principal,

有關 貴校二零二零年十月五日第九號通告「中四至中六堂費」事宜，業已知悉。

I have been clearly informed about the matters listed in School Circular No.9 “S4 to S6 Tong Fai (Lesson fee)”.

此覆

港九街坊婦女會孫方中書院吳少祺校長

家長簽署：_____

Signature of Parent/ Guardian:_____

家長姓名：_____

Name of Parent/ Guardian:_____

學生姓名：_____ 班別：_____ ()

Name of Student:_____

Class:_____ ()

二零二零年十月____日